



Szef MSZ Ukrainy o priorytetach dyplomacji: obrona przed rosją i integracja z UE i NATO



Obrona przed rosją i wzmocnienie wsparcia wojskowego ze strony partnerów, a także szybkie postępy na drodze do członkostwa w UE i NATO, szczególnie podczas prezydentury Polski w Radzie UE, to priorytety ukraińskiej dyplomacji w 2025 roku – oświadczył szef MSZ w Kijowie Andrij Sybiha.

„W 2025 r. skoncentrujemy się na jak najszybszych postępach w negocjacjach dotyczących przystąpienia Ukrainy do UE i jej drogi do NATO” – napisał minister w sieciach społecznościowych.

„Pracujemy nad zapewnieniem maksymalnego postępu w negocjacjach w sprawie przystąpienia Ukrainy do UE podczas polskiej prezydentury w pierwszej połowie roku i duńskiej prezydentury w drugiej połowie 2025 roku. Ukraina będzie również kontynuować swój kurs w kierunku członkostwa w NATO (...)” – podkreślił.

Mówiąc o Polsce Sybiha napisał także o postępach w sprawie dialogu historycznego. „Osiągnęliśmy postępy z Polską we wrażliwych kwestiach pamięci historycznej. Nadal rozwijaliśmy małe sojusze, w tym trójkąt Ukraina-Mołdawia-Rumunia i Trójkąt Lubelski (Litwa, Polska, Ukraina)” – wyjaśnił.

Szef ukraińskiej dyplomacji poinformował, że w rozpoczynającym się roku jego resort skupi się przede wszystkim na utrzymaniu i wzmocnieniu wsparcia wojskowego w związku z toczącą się wojną obronną z Rosją. „Naszym zadaniem pozostaje pozyskanie niezbędnych rodzajów broni i sprzętu obrony powietrznej oraz zapewnienie ich nieprzerwanych dostaw w ilościach wymaganych przez Siły Bezpieczeństwa i Obrony, zniesienie wszelkich ograniczeń w użyciu broni oraz wdrożenie Planu Zwycięstwa i Formuły Pokoju” – ogłosił.

Wśród najważniejszych zdań MSZ wymienił m.in. promocję interesów Ukrainy w relacjach z Chinami, Indiami i innymi krajami Azji, a także Afryki i Ameryki Łacińskiej, rozszerzenie obecności dyplomatycznej i rozwój polityki dobrego sąsiedztwa. „Polityka Ukrainy powinna być proaktywna. Pomimo wojny, mamy co zaoferować światu” – zaznaczył.

Sybiha oświadczył, że 2025 powinien stać rokiem znaczącego wzrostu ceny, jaką Rosja płaci za swoją agresję.

„(...) Sankcje działają. Musimy jednak zwiększyć ich skuteczność: wzmocnić kontrolę nad ich wdrażaniem, zamknąć luki prawne i nadal zwiększać presję na rosyjską flotę cieni, sektor bankowy, metalurgię, LNG, energię jądrową, przemysł wojskowy, IT, naukę i inne. Ważne jest, aby (...) zapewnić pełne wykorzystanie zamrożonych aktywów Federacji Rosyjskiej i utrzymać międzynarodową izolację agresora, (...) oraz kontynuować prace nad pociągnięciem Rosji do międzynarodowej odpowiedzialności prawnej. Już teraz pracujemy nad wprowadzeniem do końca zimy 16. pakietu silnych sankcji UE wobec Rosji” – stwierdził.

Minister oświadczył, że jego resort będzie skupiał się nad potrzebami obywateli, którzy schronili się przed wojną za granicą, polepszał jakość usług konsularnych, a także zwiększał liczbę konsulatów.

„Jeszcze jednym priorytetem na ten rok będzie walka z rosyjską dezinformacją. Rosyjska machina propagandowa będzie próbowała podważyć nasze wysiłki na rzecz osiągnięcia sprawiedliwego i trwałego pokoju. Wzmocnimy nasze zdolności komunikacyjne, wdrożymy nowe kampanie komunikacyjne i będziemy skutecznie przeciwdziałać rosyjskim fałszywym narracjom we wszystkich częściach świata” – zapewnił Sybiha.

Z Kijowa Jarosław JUNKO (PAP)

W Kijowie uczczono pamięć uczestników Powstania Styczniowego

Polacy, Ukraińcy i Litwini wspólnie upamiętnili w Kijowie 162. rocznicę Powstania Styczniowego złożeniem wieńców w Twierdzy Kijowskiej, gdzie więziono uczestników zrywu wolnościowego.

W dniu 17 stycznia na uroczystość poświęconą 162. rocznicy wybuchu Powstania Styczniowego do Twierdzy Kijowskiej zawitała delegacja Ambasady Litwy z Ambasador Ingą Stanytė-Toločkienė z osobami towarzyszącymi, jak również delegacja Ambasady RP w Kijowie w składzie: Chargé d'Affaires a.i. Ambasady RP w Kijowie Piotr Lukaszewicz; Konsul RP Paweł Owad, radca Jan Zdanowski, radca Marek Gierasimiuk, radca Arkadiusz Sarna, Attaché Obrony Plk. Dariusz Słota, dyrektor Instytutu Polskiego Jarosław Godun, przedstawiciele



MSPPU i polskiej społeczności Kijowa.

Przed krzyżem i tablicami pamiątkowymi upamięt-

nianym bohaterów powstania złożono kwiaty i zapalono znicze.

Ciąg dalszy na str. 5

Polacy Ukrainy wspierają ukraińskich obrońców!



10 stycznia do biura Związku Polaków Ukrainy zawitali pomysłodawcy ogólnoukraińskiej akcji „Książka na Front”: Andrij Owczaruk – kierownik projektu „Książka na front” i Bohdan Kuczer – kierownik partnerstwa w „Desancie Kulturowym”, żeby omówić współpracę z organizacjami zrzeszonymi w ZPU. Na spotkaniu obecni byli Konsulowie Wydziału Konsularnego i Polonii Ambasady RP w Kijowie Paweł Owad i Anna Babiak-Owad, którzy poparli tę szlachetną inicjatywę.

Ogólnoukraińska akcja „KSIĄŻKA NA FRONT”

Projekt „Książka na front” ma na celu dostarczanie żołnierzom aktualnej literatury dzięki wsparciu partnerów: sieci księgarń, wydawnictw, przedstawicieli biznesu, organizacji społecznych oraz indywidualnych darczyńców. Po misjach bojowych żołnierze muszą oderwać się od wojny i, przynajmniej w myślach, przenieść się w inne miejsca i epoki. Celem inicjatywy jest podniesienie moralne żołnierzy i nawiązanie serdecznych kontaktów z ludnością cywilną.

Ciąg dalszy na str. 4

TUSK PO SPOTKANIU Z ZEŁENSKIM: Polska w czasie swojej prezydencji pomoże Ukrainie w przyspieszeniu drogi do UE

Premier Polski Donald Tusk zrelacjonował, że z prezydentem Ukrainy Wołodymyrem Zełenskim rozmawiali między innymi właśnie o drodze Ukrainy do Unii Europejskiej. Premier ocenił, że polska prezydencja w Radzie UE (rozpoczęta się 1 stycznia) przełamie widoczny w ostatnich miesiącach impas w tej sprawie.

Polska prezydencja w UE – co może oznaczać dla Ukrainy?

- Będziemy pracowali wspólnie z Ukrainą i naszymi partnerami europejskimi, i to bezwarunkowo, nad przyspieszeniem tak, jak to tylko możliwe, procesu akcesyjnego - podkreślił premier ma wspólnej konferencji prasowej z Zełenskim. Tusk stwierdził, że po tych „biurokratycznych działaniach”, językiem konkretów, a nie sentymentów, toczony będą rozmowy o wzajemnych interesach...

- Będziemy pomocni Ukrainie, ale nadal będziemy pilnować swoich narodowych interesów - podkreślił.



- Nie powtórzymy błędów naszych poprzedników, będziemy starali się patrzeć w przyszłość, rozumiejąc i szanując historię - powiedział.

Polska-Ukraina. Kwestie historyczne

Nawiązując do kwestii polityki historycznej premier Tusk zapewnił, że strona polska i ukraińska „odnajdują wspólny język i metody wspólnego działania, jeśli chodzi o kwestię zbrodni wołyńskiej i te kwestie dramatyczne, drażliwe w naszej historii”.

- One wymagają empatii ze strony Ukrainy wobec Polski i ze strony Polski wobec Ukrainy. To musi być równoległe. Nie pozwolę, aby w Polsce wykorzystywano tę trudną, dramatyczną historię w jakichś politycznych grach, ale będą także bardzo konsekwentnie pracować na rzecz szybkiego, systemowego rozwiązania tego problemu - zadeklarował premier. Tusk podziękował także stornie ukraińskiej „za zrozumienie”.

- To czasami gdzieś znika w dyskusjach politycznych, ale to taki dość oczywisty problem do rozwiązania, jakim jest potrzeba polskich rodzin, żeby godnie pochować swoich bliskich, którzy byli ofiarami zbrodni wołyńskiej - stwierdził.

Odbudowa Ukrainy

Podziękował Zełenskiemu za „deklarację” w sprawie odbudowy Ukrainy po wojnie.

- Będziemy razem współpracować, ręka w rękę, nad tym, aby polskie firmy, polskie przedsiębiorstwa uczestniczyły, tak jak na to zasługują nasze relacje, w odbudowie Ukrainy - zapewnił...

Donald Tusk zadeklarował, że Polska jest gotowa do zorganizowania następnego, trzeciego szczytu ws. odbudowy Ukrainy. [...]

Pomoc w obronie Ukrainy przed Rosją

Odnosząc się do wypowiedzi Zełenskiego polski premier zaznaczył, że inwestycja w obronę Ukrainy „to nie jest pomoc Ukrainie, i koniec”.

- To jest pomoc Europie, pomoc Polsce, dlatego nasze działania dotyczące wzmocnienia możliwości obrony Ukrainy dzisiaj to nie jest doraźne działanie w związku z rosyjską agresją. To jest także strategiczne działanie w obronie bezpieczeństwa Ukrainy, Polski i całego Zachodu. Polska prezydencja będzie działała też w tej kwestii, myślę, że efektywnie - oznajmił premier. [...]

Współpraca technologiczna i wojskowa

Premier zaznaczył również, że cieszy się z możliwości rozmów o współpracy kulturalnej.

- Nie tylko w kontekście historycznym, ale także współpracy, która pozwoli na skuteczne przeciwdziałanie rosyjskiej propagandzie czy wpływom, które mają na celu demobilizację i destabilizację w Ukrainie, w Polsce, w całej Europie - tu się na prawdę bardzo dobrze rozumiemy - zapewnił. Tusk wskazał również na propozycje współpracy nad nowymi technologicznymi, ale też logistycznym formami obrony. Podkreślił, że budowane przez Ukrainę nowoczesne formy obrony wyglądają „imponująco”.

- Bardzo się ucieszyłem, kiedy usłyszałem, że będziemy mogli współpracować w przyszłości i korzystać z ukraińskich doświadczeń, a wy z naszej pomocy - tam gdzie to jest tylko możliwe i potrzebne - tak, aby wasze doświadczenia w obronie przed Rosją były także doświadczeniami uniwersalnymi dla Polski i dla całej Europy - dodał szef polskiego rządu. Zapewnił, że od dzisiaj będą pilnie współpracować nad wsparciem dla Ukrainy, które w przyszłości okaże się wsparciem dla Polski. [...]

Po spotkaniu i konferencji prasowej z premierem Polski Donaldem Tuskiem prezydent Ukrainy Wołodymyr Zełenski udał się do Belwederu na spotkanie z prezydentem Polski Andrzejem Dudą.

PAP

PREZYDENT DUDA opowiedział się za tym, by państwa NATO wystosowały zaproszenie dla Ukrainy do Sojuszu

Prezydenci Polski i Ukrainy spotkali się 15 stycznia w Warszawie. Na konferencji prasowej po spotkaniu, prezydent Duda powiedział, że kluczowymi tematami rozmowy były dążenia Ukrainy do akcesji do Unii Europejskiej oraz NATO.



Prezydent Andrzej Duda przypomniał, że w 2022 roku w ciągu kilku miesięcy udało się nadać Ukrainie status państwa kandydującego do UE; wyraził nadzieję na jak najszybszą realizację wszystkich zadań w związku z pełną akcesją tego kraju do UE.

„Natomiast z punktu widzenia Ukrainy najistotniejsza jest kwestia gwarancji bezpieczeństwa, których tak naprawdę mogą udzielić Ukrainie wyłącznie kraje Sojuszu Północnoatlantyckiego. Tą największą gwarancją bezpieczeństwa dla Ukrainy byłoby - i wierzę, że w niedalekiej przyszłości będzie - członkostwo w NATO, czyli (...) gwarancje związane z art. 5” - stwierdził prezydent. Przyznał też, że pełna akcesja Ukrainy do NATO będzie możliwa dopiero po zakończeniu wojny, kiedy walki ustaną.

Duda opowiedział się jednak za tym, aby państwa NATO zaprosiły Ukrainę do Sojuszu. Podkreślił, że chodzi o pierwszy, formalny krok związany z przyszłym przyjęciem do NATO, a także z udzieleniem Ukrainie rzeczywistych gwarancji bezpieczeństwa przez państwa Sojuszu Północnoatlantyckiego. Prezydent zaznaczył, że jest coraz więcej państw NATO, które przychylają się do tego, by takie zaproszenie zostało dla Ukrainy wystosowane. Prezydent Polski relacjonował, że podczas spotkania podnoszono również temat potencjalnych rozmów pokojowych i wstrzymania działań wojennych na froncie w kontekście zabezpieczenia Ukrainy. Rozmawiano ponadto o tym, jakie potencjalne działania mogą być podjęte przez kraje Sojuszu Północnoatlantyckiego, tak, aby umocnić bezpieczeństwo Ukrainy. [...]

Zaznaczył, że rozmowy dotyczyły także potencjalnych transz pomocy dla Ukrainy, przede wszystkim tej militarnej, ale i pomocy finansowej. Duda zapewnił też, że nie powtórzy się sytuacja z początku 2024 r., kiedy armii ukraińskiej brakowało środków obrony, przede wszystkim amunicji, by bronić się przed rosyjską agresją. Jak zaznaczył, z tej sytuacji zostały wyciągnięte wnioski wśród krajów sojuszniczych. Wśród tematów rozmów znalazła się także kwestia przyszłej współpracy Polski i Ukrainy. Prezydent Duda wyraził nadzieję, że gdy tylko wojna ustanie, a prymat prawa międzynarodowego zostanie przywrócony, polscy przedsiębiorcy będą uczestniczyć w procesie odbudowy Ukrainy. Duda wyraził też nadzieję, że wszystkie spotkania dotyczące odbudowy Ukrainy w najbliższych miesiącach będą „umacniały wstępne postanowienia w tym zakresie”.

Jak relacjonował polski prezydent, z Zełenskim rozmawiali też na temat potencjalnych rozmów pokojowych między Ukrainą a Rosją. Przypomniał swo-

je stanowisko, zgodnie z którym żadne rozmowy dotyczące Ukrainy nie mogą odbywać się bez udziału Ukrainy. [...]

Duda i Zełenski rozmawiali też o kwestiach historycznych. Prezydent podkreślił, że kwestia rzezi wołyńskiej nigdy nie była tematem omijanym, czy tematem tabu. Przypomniał, że wraz z Zełenskim w 2023 roku oddali hołd ofiarom rzezi wołyńskiej w katedrze w Łucku. „Do dziś jestem ogromnie wdzięczny panu prezydentowi za to, że był wtedy obecny” - mówił Duda. Podkreślił jednocześnie, że w kwestii ekshumacji prowadzone są rozmowy między zespołem wydelegowanym przez obecny rząd i ukraińskim ministerstwem kultury. Duda wyraził nadzieję, że dwadzieścia złożonych przez Polskę wniosków będzie „systematycznie i spokojnie załatwianych”. „To temat, o którym rozmawiamy z prezydentem Zełenskim od dawna. Rozmawiamy bardzo spokojnie i bardzo konstruktywnie” - zapewnił prezydent. Jak dodał, dla nikogo jednak nie jest tajemnicą, że to temat trudny, który musi zostać konstruktywnie i spokojnie rozwiązany.

Prezydent Ukrainy podkreślił, że kwestia członkostwa w NATO jest bardzo ważna dla Ukrainy. Wyraził nadzieję, że przez najbliższy rok - w czasie polskiej, a następnie duńskiej prezydencji w Radzie Europejskiej - uda się posunąć jak najdalej w kwestii przyłączenia Ukrainy do UE. [...]

Zełenski dziękował też prezydentowi Dudzie i Polsce za stałe wsparcie jego kraju od rozpoczęcia wojny. Ukraiński przywódca relacjonował, że podczas spotkania z Dudą rozmawiali m.in. o konieczności zamówień pocisków i amunicji. „Powinniśmy robić wszystko, co możliwe, w celu przybliżenia pewnego i stabilnego pokoju. (...) Bardzo dużo możemy zdziałać wspólnie w kwestii narzędzi, które sami wykorzystujemy dla obrony naszych ukraińskich portów też nad Morzem Bałtyckim, nad Morzem Czarnym” - wskazywał. „Dlatego (to) nasze wspólne priorytety bezpieczeństwa w sąsiednich regionach od Bałkanów do Bliskiego Wschodu - wszędzie trzeba więcej współpracy w celu obrony przed potencjalną interwencją rosyjską” - dodał.

PAP

NOTA BENE



POLSKA

■ Marszałek Sejmu poinformował, że zarządził wybory prezydenckie; datę wyborów wyznaczył na 18 maja.

■ Jeżeli Europa, w tym Polska, się nie obudzi i nie zainwestuje w przemysł zbrojeniowy, to nie mamy szans wygrać w wyścigu zbrojeń z krajami autorytarnymi – powiedział wicepremier, szef MON Władysław Kosiniak-Kamysz.

■ Donald Tusk: Ukraina niepodległa, suwerenna, sama decydująca o swoich losach to nie tylko oczywista sprawiedliwość dziejowa, ale też bezdyskusyjny warunek bezpieczeństwa Polski i całej Europy.

■ Jeżeli popierany przez PiS kandydat na prezydenta Karol Nawrocki nie rozumie, dlaczego Ukraina powinna przystąpić do UE i NATO, oznacza to, że nie rozumie geopolityki – ocenił marszałek Sejmu Szymon Hołownia.

■ Perspektywa członkostwa Ukrainy w NATO i UE, bezpieczeństwo i geopolityczna stabilność po inauguracji prezydenta USA Donalda Trumpa oraz kwestie dot. polityki historycznej – to główne tematy rozmów prezydenta Andrzeja Dudy i premiera Donalda Tuska z prezydentem Ukrainy Wołodymyrem Zetenskim.

■ Naukowcy z PAN zabiegają o przygotowanie polsko-ukraińskiego podręcznika do historii. Realizacja takich projektów transnarodowych wymaga dobrego stawiania pytań o historię: najpierw o to, co było dobrego – powiedział PAP zaangażowany w projekt prof. Igor Kąkolewski, dyrektor Centrum Badań Historycznych PAN.

UKRAINA

■ Prezydent Ukrainy Wołodymyr Zetenski wyraził przekonanie, że w tym roku dojdzie do przetomu w procesie akcesyjnym Ukrainy do UE. Wskazał, że w trakcie polskiej prezydencji w Radzie UE Ukraina chce otworzyć kilka kłastrów w negocjacjach z Unią, a w drugiej połowie roku, podczas duńskiej prezydencji – kolejne.

■ Zamknięcie kluczowej dla przemysłu Ukrainy kopalni węgla Pokrowskie, w której Ukraińcy wysadzili jedną ze sztolni w związku ze zbliżaniem się sił rosyjskich, osłabia zdolności obronne kraju – poinformował dziennik „New York Times”, powołując się na ukraińskich specjalistów.

■ Prezydent Ukrainy Wołodymyr Zetenski i premier Wielkiej Brytanii Keir Starmer podpisali w Kijowie umowę o „stuletnim partnerstwie” obu krajów. Dotyczy ono m.in. kwestii dotyczących bezpieczeństwa, pogłębienia współpracy obronnej, ochrony zdrowia, technologii oraz współdziałania w dziedzinie migracji.

■ Od początku roku siły rosyjskie zintensyfikowały ataki na ośmiu odcinkach frontu, a ich priorytetem jest opanowanie obwodu donieckiego na wschodzie Ukrainy i wyparcie ukraińskich wojsk z obwodu kurskiego.

■ Prezydent Ukrainy Wołodymyr Zetenski poinformował o powrocie 25 ukraińskich cywilów i żołnierzy z rosyjskiej niewoli. Przywódca podkreślił, że wśród uwolnionych znaleźli się m.in. obrońcy kombinatu metalurgicznego Azowstal w Mariupolu.

■ Państwowa Służba Graniczna Ukrainy poinformowała, że w 2024 r. obywatele tego kraju przekroczyli granice państwa 30,11 mln razy, a 2 proc. podróżujących (około pół miliona osób) nie powróciło już do ojczyzny – przekazał ukraiński serwis Opendatabot.

■ Celem zmasowanego ataku rakietowego Rosji na Ukrainę były obiekty infrastruktury, które zapewniają ludziom przetrwanie w czasie zimy; Moskwa użyła do uderzeń ponad 40 pocisków i 70 dronów – oświadczył 15.01 ukraiński prezydent Wołodymyr Zetenski.

ŚWIAT

■ Biden odchodzi jako jeden z najmniej popularnych prezydentów Stanów Zjednoczonych. „W tej chwili, wszyscy są na niego wściekli. I nie bez przyczyny: starzał się, jego zespół to ukrywał, nigdy nie powinien decydować się na ponowny start w wyborach” – powiedział Daniel Fried, były ambasador USA w Polsce i ekspert Atlantic Council. „Gdyby nie zbytnia ostrożność, powolność i wahania Bidena, Ukraina mogłaby być w lepszej pozycji” – dodał.

■ 66-letnia mieszkanka Moskwy została aresztowana w związku z podejrzeniem o „usprawiedliwianie terroryzmu”. Emerytka zamieściła w mediach społecznościowych wpis na temat legionu „Wolność Rosji”, który walczy przeciwko armii rosyjskiej w Ukrainie.

■ NATO jest głęboko zaniepokojone rolą, jaką Chiny odgrywają w międzynarodowym układzie bezpieczeństwa. Nie ma żadnej przejrzystości w sprawie rozbudowy chińskiej armii, w tym sił jądrowych – powiedział w Brukseli szef Komitetu Wojskowego NATO adm. Rob Bauer.

■ Rosyjskie służby przygotowywały akcje sabotażowe na pokładach samolotów latających na trasach transatlantyckich – napisał dziennik „New York Times”.

■ Wypowiedzi Donalda Trumpa na temat chęci przyłączenia Kanady i Grenlandii do Stanów Zjednoczonych powodują na zachodzie „napięcia” i „wszystko to gra na naszą korzyść” – powiedział dziennikowi „Moscow Times” rosyjski dyplomata.

■ Trzy tankowce z rosyjską ropą naftową utknęły u wybrzeży Chin z powodu najnowszych amerykańskich sankcji.

■ Viktor Orban często zachowuje się jak rzecznik putina w UE, oceniła w rozmowie z PAP Anna Gielewska, redaktorka naczelna portalu śledczego Vsquare i badaczka zagadnień dotyczących dezinformacji.

Rubryka przygotowana z wykorzystaniem materiałów
POLSKIEJ AGENCJI PRASOWEJ

DZIAŁALNOŚĆ ZWIĄZKU POLAKÓW UKRAINY ZA 2024 ROK

Druga połowa 2024 roku była czasem pełnym intensywnej pracy, wzruszeń i niezapomnianych wydarzeń, które na długo pozostaną w pamięci naszej społeczności. Był to również okres umacniania i aktywizacji naszych struktur, realizacji ambitnych projektów oraz pielęgnowania polskości na ukraińskiej ziemi.

W OKRESIE LIPIEC-GRUDZIEŃ 2024
PODJĘTO NASTĘPUJĄCE DZIAŁANIA:Tworzenie bazy danych ZPU „Poznajmy się!
Promujmy się!”

Zrealizowano kluczowy etap budowy bazy danych organizacji członkowskich ZPU. To milowy krok ku lepszej koordynacji działań, komunikacji i wzmacnianiu więzi w ramach naszej społeczności. Dodatkowo, sukcesy organizacji oraz ich członków zostały szeroko udokumentowane w „Dzienniku Kijowskim” oraz na platformach społecznościowych.

Młodzieżowa energia i przyszłość ZPU

Z dumą powołaliśmy sektor młodzieżowy ZPU, który błyskawicznie rozpoczął swoją działalność. Spotkania i warsztaty dla młodych liderów nie tylko dostarczyły inspiracji, ale także pozwoliły lepiej zrozumieć ich potrzeby i oczekiwania. Wspólnie tworzymy przyszłość, w której młodzież odegra kluczową rolę.

Współpraca i wizyty terenowe

Wizyty w organizacjach lokalnych, takich jak w Irpieniu, Nieżynie czy Bojarce, pokazały, jak ważną jest obecność i bezpośredni kontakt z członkami organizacji ZPU. Te spotkania były nie tylko okazją do dialogu, ale także do wspólnego świętowania sukcesów i planowania przyszłości. Udział w międzynarodowych inicjatywach Członkowie Zarządu Głównego ZPU reprezentowali nas na licznych forach i konferencjach, w tym w spotkaniach organizowanych przez Radę Europy, Ombudsmána Ukrainy, Radę Polonii Świata i Europejską Unię Wspólnot Polonijnych. Z dumą podkreślaliśmy wkład Polaków w rozwój społeczeństwa ukraińskiego.

Akcja „Ocalmy mogiły przodków od zapomnienia”

Kontynuacja tej ogólnoukraińskiej inicjatywy była symbolem pamięci o przodkach i troski

o nasze dziedzictwo. Razem, jako jedna społeczność, zadbałszy o polskie miejsca pamięci, oddając hołd tym, którzy odeszli.

Ważne wydarzenia programowe

W ramach działalności projektowej dofinansowano następujące wydarzenia:

- IX Kongres ZPU Ambasada RP w Kijowie
- Konkurs reportażu „Opowiem Ci o wojnie” Fundacja „Wolność i Demokracja”
- Festiwal Polskiej Kultury „Impuls Polskości” Fundacja „Wolność i Demokracja”
- Festiwal Kołęd i Pastorałek „Hej kołęda, kołęda!” Ambasada RP w Kijowie

Wsparcie strukturalne

Dzięki współpracy z partnerami, takimi jak Fundacja „Wolność i Demokracja” w ramach projektu „Pomoc Polakom Ukrainy w obliczu wojny” udało się wesprzeć organizacje członkowskie ZPU, w tym w Borysławiu i Chmielnickim. Szczególnym osiągnięciem było sfinansowanie przez Fundację „Wolność i Demokracja” zakupów 4 kompletów strojów ludowych dla Zespołu Pieśni i Tańca „Polanie znad Dniepru” oraz wsparcie działalności Zespołu i Polskiej Sobotniej Szkoły w Kijowie. Stowarzyszenie „Wspólnota Polska” jak i w poprzednich latach dofinansowało utrzymanie biura ZPU.

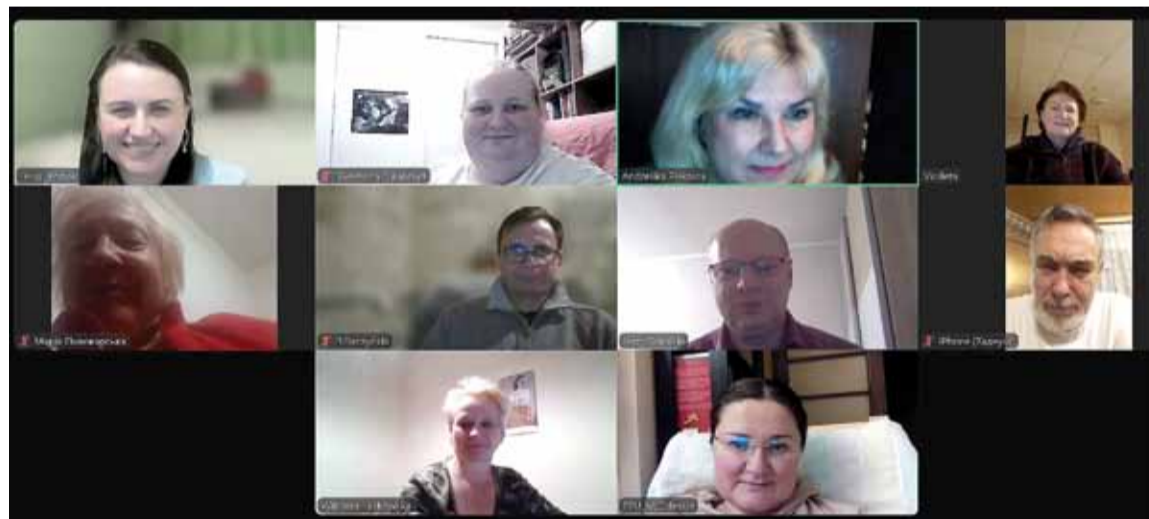
Każdy dzień działalności ZPU w drugiej połowie 2024 roku był dowodem na to, jak ważną jest jedność, współpraca i wiara w siłę wspólnoty.

Dzięki zaangażowaniu członków ZPU, partnerów i sympatyków polskości w Ukrainie pozostaje żywym i dynamicznym zjawiskiem. Wchodzimy w nowy rok z optymizmem i nadzieją na dalszy rozwój i sukcesy.

*Z wyrazami wdzięczności i szacunku,
Prezes ZPU Lesia JERMAK*

Nasze sprawy

POSIEDZENIE ZARZĄDU GŁÓWNEGO ZWIĄZKU POLAKÓW UKRAINY



11 stycznia 2025 roku odbyło się zdalne posiedzenie Zarządu Głównego Związku Polaków Ukrainy. Spotkanie zostało zorganizowane na platformie ZOOM, prowadziła je Prezes Lesia Jermak, a moderację zapewniła Switłana Butanowa.

Podczas obrad członkowie Zarządu omówili kluczowe zagadnienia dotyczące działalności ZPU w 2025 roku oraz ważne inicjatywy wspierające Polaków Ukrainy.

Kluczowe punkty posiedzenia:

– Plan działalności ZPU na 2025 rok;
Prezes Lesia Jermak wraz z członkami Zarządu omówiła wstępny plan działań na rok 2025. Dokument ten zostanie wkrótce rozestany do organizacji członkowskich i stanie się

podstawą do stworzenia szczegółowego kalendarza wydarzeń ZPU.

– Omówienie strategii rządowej współpracy z Polonią i Polakami za granicą na lata 2025–2030.

Jerzy Wójcicki zaprezentował opracowane uwagi członków Zarządu do strategii rządowej. Prezes Lesia Jermak zobowiązała się przedstawić je na kolejnym posiedzeniu Rady Konsultacyjnej przy Marszałku Senatu Małgorzacie Kidawie-Błońskiej. Opracowanie trafi również do liderów organizacji członkowskich ZPU.

– Koordynacja informacji o Polakach w szpitalach i ośrodkach rehabilitacyjnych.

Wiktor Marenycz podkreślił

potrzebę lepszej koordynacji informacji o Polakach i osobach polskiego pochodzenia, które wymagają wsparcia w szpitalach i ośrodkach rehabilitacyjnych. Zasugerowano utworzenie centrum koordynacji takich działań przy biurze ZPU.

– Współpraca z „Desantem Kulturowym” i akcja „Książka na Front”.

Andżelika Płaksina i Rościszaw Raczyński zachęcali organizacje ZPU do aktywnego udziału w akcji „Książka na Front” oraz nawiązania współpracy z „Desantem Kulturowym”. Na zakończenie Prezes podziękowała wszystkim członkom Zarządu za zaangażowanie i wspólną owocną pracę na rzecz Polaków Ukrainy.

Inf. ZPU

Ogólnoukraińska akcja „KSIĄŻKA NA FRONT”

Polacy Ukrainy wspierają ukraińskich obrońców!

Ciąg dalszy ze str. 1

Aby dołączyć do akcji, należy zakupić dowolną książkę w księgarniach, które zostały partnerami projektu, a po złożeniu podpisu odłożyć ją na specjalnej półce. Do książki można również dołączyć pocztówkę z życzeniami dla wojska lub dodać swoje dane kontaktowe w celu dalszej korespondencji. Obecnie do projektu przystąpiły trzy sieci księgarskie posiadają-

zadania bojowe czy przechodzą szkolenia wojskowe w centrach szkoleniowych, a także w szpitalach czy ośrodkach rehabilitacyjnych. Desant Kulturowy składa się z grup mobilnych, do których wchodzi żołnierze, którzy wcześniej byli przedstawicielami różnych zawodów twórczych: muzyków, aktorów, pisarzy, poetów i lalkarzy teatralnych. Na zaproszenie oficerów wojskowych jednostek organizują oni spotkania, celem których jest przeprowadzenie szkoleń psychologicznych. Podczas takich spotkań uczest-

„Pracuję nad tym od marca 2024 r., a ogólnie inicjatywa ta rozpoczęła się w kwietniu 2023 roku. Wyszliśmy z założenia, że książka może być narzędziem dla wojska: służyć relaksowi, treningowi i odprężeniu emocjonalnemu. Gromadzimy i przekazujemy książki wojsku, żołnierzom na pierwszej linii frontu, do szpitali, ośrodków rehabilitacyjnych itp. Na koniec 2024 roku przekazaliśmy 30 000 książek. W wojsku jest wielu ludzi zmobilizowanych, byłych cywilów, więc każdy z nich ma swoje własne preferencje co do książek. Może to być literatura piękna, historyczna lub naukowa, a niektórzy ludzie bardziej lubią poezję” – zaznaczył kierownik projektu „Książka na Front” Andrij Owczaruk.

„Dobrym pomysłem jest również zaprezentowanie literatury polskiej przetłumaczonej na język ukraiński, może to być zarówno klasyka polska, jak i literatura współczesna” – dodał Bohdan Kuczer.

Z inicjatywy członka Zarządu Głównego Związku Polaków Ukrainy, prezesa organizacji „Dom Polonia” w Kijowie - Rościława Raczyńskiego, organizacje ZPU już włączyły się do tej akcji. Dzięki wsparciu finansowemu zostały zakupione książki i przekazane do jednej z jednostek wojskowych. Do akcji aktywnie włączyli się:

- „Dom Polonia” w Kijowie,
- „Dziennik Kijowski”,
- Kijowskie Polskie Kulturowo-Oświatowe Stowarzyszenia im. A. Mickiewicza,
- Polonijne Stowarzyszenie



Kulturalno-Oświatowe w Tarnopolu,

- Wiktor Marenycz, członek Zarządu Głównego ZPU.

Dziękujemy wszystkim, którzy wsparli tę szlachetną inicjatywę! To dopiero początek – akcja „Książka na Front” będzie miała swoją kontynuację. Zachęcamy do śledzenia naszych działań i dołączenia do kolejnych edycji. Razem wspierajmy tych, którzy codziennie walczą o wolność i pokój!

Inf. DK



ce 69 sklepów na terenie całej Ukrainy. Partnerem logistycznym projektu została Nowa Poczta.

Desant Kulturowy to wojskowi, którzy od drugiej połowy 2022 r. zaczęli pomagać poprzez kulturę i wpływać na stan moralny i psychiczny żołnierzy Sił Obronnych Ukrainy, którzy znajdują się na pierwszej linii frontu i bezpośrednio wykonują

nicy Desantu grają utwory muzyczne, recytują wiersze, a także prezentują małe przedstawienia teatralne.

W pewnym momencie oprócz wydarzeń kulturalnych i artystycznych, w których biorą udział uczestnicy Desantu Kulturowego, zaczęto także przekazywać książki. „Książka na Front” jest projektem Desantu Kulturowego.

Razem możemy więcej

„Bożonarodzeniowa kartka dla żołnierza”



Z całego serca dziękujemy wszystkim, którzy zaangażowali się w akcję „Bożonarodzeniowa kartka dla żołnierza”, zorganizowaną przez Młodzieżowy Sektor ZPU przy wsparciu Ambasady RP w Kijowie. Wasze ciepło, uwaga i życzliwość znalazły odzwierciedlenie w każdej paczce i kartce, które trafiły do naszych niezłomnych obrońców.

Dzięki wspólnemu wysiłko-

wi udało się zebrać m.in.:

- ✓ słodycze,
- ✓ środki higieniczne,
- ✓ grzałki termiczne,
- ✓ turnikiety – tak potrzebne na froncie.

Szczególne podziękowania kierujemy do polskich organizacji ZPU, które aktywnie wsparły tę inicjatywę:

- „Dom Polonia w Kijowie”,
- Stowarzyszenia Kultury Polskiej w Borysławiu,
- Stowarzyszenia Kultury Polskiej w Kociubińskim „Rodacy”,
- Stowarzyszenia Miłośników Języka i Kultury Polskiej „Polanie znad Dniepru”.

Serdeczne podziękowania składamy również uczniom i rodzicom Polskiej Sobotniej

Szkoły w Kijowie, którzy nie zostali obojętni i z największym zaangażowaniem włączyli się w tę szlachetną akcję.

To dzięki Wam nasi żołnierze wiedzą, że nie są sami – czują wsparcie, miłość i wdzięczność, które płyną prosto z serc naszej społeczności.

Nasza inicjatywa będzie miała swoją kontynuację! Już w lutym zaprosimy Państwa do udziału w warsztatach i zbieraniu kolejnych paczek dla tych, którzy walczą o wolność i przyszłość nas wszystkich.

Inf. Młodzieżowy Sektor ZPU



ZAPRASZAMY!

SERCE DLA ŻOŁNIERZA – DOŁĄCZ DO AKCJI PEŁNEJ MIŁOŚCI I WDZIĘCZNOŚCI!

8 lutego zapraszamy wszystkich na wyjątkowe warsztaty, podczas których potoczmy kreatywność z pomocą tym, którzy codziennie walczą o wolność i pokój!

Miejsce: Biuro ZPU, ul. Iwana Franki 40 B

Harmonogram:

- ✓ 12:00 warsztaty dla dzieci
- ✓ 13:30 warsztaty dla dorosłych

Podczas warsztatów będziemy wspólnie tworzyć walentynki – piękne, ręcznie wykonane upominki pełne miłości i otuchy. Każda walentynka zostanie przekazana ukraińskim żołnierzom na froncie jako wyraz naszej solidarności i wdzięczności.

Zachęcamy o dołączenie do walentynek najbardziej potrzebnych rzeczy m.in.:

- produkty żywnościowe,
- środki higieny osobistej,
- leki przeciwbólowe, przeciwgrypowe, na kaszel i inne,
- stodycze.



Dzięki pomocy każdego, już w Walentynki ukraińscy żołnierze otrzymają nie tylko niezbędne wsparcie, ale także ciepły, osobisty gest, który podniesie ich na duchu w tych trudnych chwilach.

Ta wyjątkowa inicjatywa powstała w ramach 9. Forum Młodych Polaków, i jest zorganizowana przez przedstawicieli Młodzieżowego Sektora ZPU z Kijowskich organizacji: Stowarzyszenie Miłośników Języka i Kultury Polskiej „Polanie znad Dniepru”, Asocjacje Młodzi i Kreatywni oraz „Dom Polonia” w Kijowie.

Realizacja akcji jest możliwa dzięki współpracy z naszymi partnerami CKPIDE z Iwano-Frankiwska oraz wsparciu pracowników Ambasady Rzeczypospolitej Polskiej w Kijowie.

Każdy chętny może dołączyć i wspólnie z nami czynić dobro! Niech nasze serca biją w rytmie miłości i solidarności!

Dołącz do akcji i pokaż, że razem możemy czynić dobro!

Pamięć

W Kijowie uczczono pamięć uczestników Powstania Styczniowego

Ciąg dalszy ze str. 1

Chargé d'Affaires a.i. Ambasady RP w Kijowie Piotr Lukaszewicz w swoim wystąpieniu zaznaczył: „To miejsce jest dla nas bardzo szczególne, tym bardziej historia utraty przez Rzeczpospolitą Obojga Narodów niepodległości w XVIII-XIX wieku żywo oddziałuje z tą wojną, która dzieje się teraz... jak dzisiaj ta wojna, tamte wojny, tamte powstania pokazują jak blisko jesteśmy historią z Ukrainą, z Litwą, z tymi narodami, które doświadczyły rosyjskiego, carskiego, później komunistycznego, sowieckiego okrucieństwa i brutalności, którego teraz na najnowsze odsłonie rosyjskiego imperializmu doświadcza Ukraina...”

Oddanie hołdu uczestnikom Powstania Styczniowego, którzy zapłacili najwyższą cenę za wolność każdego z nas, staje się już wspaniałą, coroczną tradycją. Ich walka z rosyjskim imperializmem pozostanie wiecznym źródłem i inspiracją dla przyszłych pokoleń. Niestety, w naszym regionie

wolność trzeba bronić raz po raz. Walka ta trwa na Ukrainie już od jedenastu długich lat. Za naszą i waszą wolność – widniało to na flagach wszystkich rebeliantów tamtego czasu. To hasło nosimy w sercach także i dziś. My Litwini i nasi polscy przyjaciele zawsze wspieraliśmy i będziemy wspierać was w waszej walce, która jest także naszą walką, a to daje nam nadzieję i wiarę, że razem obowiązkowo zwyciężymy” – oświadczyła Ambasador Litwy w Ukrainie Inga Stanytė-Toločkienė.

Następnie Dyrektorka Generalna Muzeum „Twierdza Kijowska” Oksana Nowikowa-Wygran zaprezentowała gościom bogatą ekspozycję muzeum poświęconą Powstaniu Styczniowemu.

162 lat temu, w nocy z 22/23 stycznia 1863 roku wybuchło Powstanie Styczniowe – największe polskie powstanie, skierowane przeciwko rosyjskiemu zaborcy. Był to najbardziej długotrwały (do jesieni 1864 r.) zryw ku wolności na ziemiach polskich



Chargé d'Affaires a.i. Ambasady RP w Kijowie Piotr Lukaszewicz: «To miejsce jest dla nas bardzo szczególne, tym bardziej historia utraty przez Rzeczpospolitą Obojga Narodów niepodległości w XVIII-XIX wieku żywo oddziałuje z tą wojną, która dzieje się teraz...»

i terenach zabrzanych. Na Ukrainie oddziały powstańcze miały skoncentrować się we wszystkich powiatach i rozpocząć walkę w nocy z 8 na 9 maja 1863 roku. Wobec odmowy przystąpienia do walk Komitetu Powstańczego na Podolu, powstanie wybuchło jedynie w województwach kijowskim i wołyńskim.

Niezwykle trudno im było walczyć z regularnym, dobrze wyszkolonym, jeszcze lepiej uzbrojonym, no i znacznie liczniejszym, wojskiem rosyjskim. Było to zresztą pierwsze powszechne powstanie pozbawione oparcia w strukturach istniejącego państwa polskiego i regularnego wojska. Powstanie styczniowe było kolejnym już zrywem niepodległościowym Polaków, ale nie tylko. Walki toczyły się w Królestwie Polskim, a także na

Litwie, Białorusi i części Ukrainy. W oddziałach powstańczych walczyło m.in. kilkuset Ukraińców, Rosjan, kilkudziesięciu Węgrów i Włochów, Francuzów i Niemców oraz Anglicy, Czesi, Słowacy, Serbowie, Austriacy, Szwajcarzy i przedstawiciele krajów skandynawskich.

Powstanie znalazło także kontynuację w pamięci o nim jako o powstaniu własnym – w Polsce polskim, na Litwie – litewskim, a na Białorusi – białoruskim i dziś jest ono częścią legendy i mitologii narodowej wszystkich tych narodów.

Z wyliczeń historyków wynika, że w trakcie powstania, które trwało do października 1864 roku, stoczono 1229 potyczek i mniejszych bitew, z których jednak lwią część wygrali

Rosjanie. Okoliczności wymusiły przyjęcie przez powstańców taktyki partyzanckiej. Nawet chwilowe sukcesy insurekcji nie były w stanie przerwać sprawnie funkcjonującego carskiego aparatu. Stąd też już w pierwszej fazie walk Twierdza Kijowska – przekształcona w największe miejsce aresztu – zapełniła się wziętymi do niewoli polskimi powstańcami.

Na Ukrainie za udział w powstaniu do carskich więzień trafiło około 3 tys. osób. Przywódcy powstania styczniowego na tych terenach – Adam Zeliński, Władysław Tadeusz Rakowski, Platon Krzyżanowski, Romuald Olszański i Adam Drużbacki – zostali rozstrzelani w Skośnej Kaponierze Twierdzy Kijowskiej.

Inf. własna



Wolontariat

W dniu 14.12.2024 r. w sali konferencyjnej NSZZ „Solidarność” Region Środkowo-Wschodni w Lublinie odbyła się uroczystość oficjalnego przekazania Polakom zza wschodniej granicy białoczerwonych świąteczno-noworocznych paczek przygotowanych w ramach 24 Akcji Polacy – Rodakom odbywającej się pod patronatem Senatora RP Stanisława Gogacza.

Gościem honorowym był Pan Igor Janiszewski - Prezes Organizacji Społecznej „Dom Polski” w Nowej Kachowce w Ukrainie oraz Członek Zarządu Głównego Związku Polaków Ukrainy.

W imieniu członków Organizacji „Dom Polski” Nowa Kachowka i „Związku Polaków Ukrainy” podziękowania przekazano Senatorowi RP

Finat 24 Akcji Polacy - Rodakom



W imieniu członków Organizacji „Dom Polski” Nowa Kachowka i „Związku Polaków Ukrainy” podziękowanie Senatorowi RP Stanisławowi Gogaczowi (P) przekazał Członek Zarządu Głównego ZPU Igor Janiszewski

Stanisławowi Gogaczowi. W dniu 19.12.2024 r. w Łukowie 480 paczek zostało przekazanych naszym rodakom w Ukrainie.

Każda paczka waży ok. 15 kg i zawiera artykuły spożywcze, co przekłada się na ponad 7 ton wagi. Większość paczek już dostarczono potrzebującym rodakom.

Pozostałe zostaną wysłane do Ukrainy w najbliższym czasie.

Wszystkim darczyńcom składamy serdeczne podziękowania w imieniu Polaków mieszkających w Ukrainie. ■



Ukraińska diaspora w Polsce na spotkaniu z Ministrem Jedności Narodowej Ukrainy

8 stycznia, dzięki wsparciu inicjatywy obywatelskiej „Euromajdan-Warszawa” oraz Ambasady Ukrainy w Polsce, z inicjatywy Ministerstwa Jedności Narodowej Ukrainy, odbyło się spotkanie ukraińskiej diaspory w Polsce z Wicepremierem Ukrainy oraz Ministrem Jedności Narodowej – Ołeksijem Czernyszowem.



Minister przedstawił obecną strukturę ministerstwa, główne kierunki jego działalności, koordynację pomocy międzynarodowej, strategię komunikacyjną, a także omówił

kluczowe problemy, możliwości i kierunki dalszych działań.

Odbyła się ożywiona dyskusja, podczas której poruszano różnorodne i trudne kwestie. Wśród obecnych 99% wyrazi-

ło chęć powrotu do Ukrainy. Zgodnie z infografikami przedstawionymi przez Ministra, wśród członków ukraińskiej diaspory pojawiło się wiele pytań: Kiedy zakończy się wojna,

czy będę bezpieczny, jak zostaną przyjęte przez osoby, które pozostały w kraju, gdzie będę mieszkać, jaka będzie moja pensja, jaka przyszłość czeka moje dzieci i wiele innych.

Zaprezentowane zostały również inicjatywy wsparcia ukraińskiej diaspory. Minister zaproponował współpracę w takich obszarach jak: sport, nauka, edukacja, kultura, działalność medialna i społeczna.

Mnie osobiście zainteresowała wspólnota medyczna diaspory, ponieważ w chwili obecnej taki kierunek współpracy nie istnieje. Mam nadzieję, że po dyskusji w przyszłości zostanie uwzględniony. Umiejętności i wiedza zdobywane przez ukra-

ińskich lekarzy są niezwykle ważne dla zachowania zdrowia narodu w Ukrainie.

Halina KOZINKIEWICZ
Dr. hab. n. med.,
wiceprezes PSMU



Z wicepremierem Ukrainy – Ministrem Jedności Narodowej – Ołeksijem Czernyszowem

Związek Polaków Ukrainy

Nazwa organizacji: Chmielnicki Miejski Związek Polaków im. W. Reymonta

Rok założenia organizacji, założyciel: 28.09.2000

Obecne władze organizacji:
Prezes, wiceprezes: Eugenia Brylant - Prezes; Irena Bartaszczyk - wiceprezes;

Główne kierunki działalności organizacji:

1. Zaspokojenie i ochrona praw społecznych, ekonomicznych oraz innych wspólnych interesów członków związku.

2. Odrodzenie języka polskiego, kultury, tradycji oraz narodowej samoświadomości.

3. Działalność kulturalna i edukacyjna wśród różnych warstw społeczeństwa.

4. Studiowanie dziejów narodu polskiego i ukraińskiego.

5. Nawiązywanie kontaktów i współpracy z ośrodkami narodowymi, kulturalnymi oraz organizacjami charytatywnymi, zarówno krajowymi, jak i zagranicznymi.

6. Promowanie rozwoju relacji z innymi organizacjami oraz stowarzyszeniami międzynarodowymi.

7. Udzielanie pomocy członkom związku w uczestnictwie

CHMIELNICKI MIEJSKI ZWIĄZEK POLAKÓW IM. W. REYMONTA

„Poznajmy się! Promujmy się!”

Kontynuujemy cykl prezentacji polskich organizacji ZPU. Jednym z priorytetowych zadań ZPU kadencji 2024- 2028 jest stworzenie łatwo dostępnej, czytelnej bazy organizacji ZPU o charakterze informacyjno-porządkującym, która przybliży Państwu naszą działalność i umożliwi kontakt ze sobą. Informacja którą zaprezentujemy opowiada o tym co robimy, dla kogo, jak i dlaczego. Poznać bliżej organizację, jej działalność można także przez stronę każdej organizacji, do zapoznania się i polubienia których też serdecznie zapraszamy!

w działaniach zgodnych z jego specyfiką, zarówno na Ukrainie, jak i za granicą.

Charakterystyka organizacji (osiągnięcia):

Nasza organizacja od lat promuje język polski, kulturę i tradycje poprzez programy edukacyjne, wydarzenia kulturalne i warsztaty.

Dzięki skutecznej współpracy z partnerami krajowymi i zagranicznymi zrealizowaliśmy liczne projekty społeczne oraz nawiązaliśmy międzynarodowe kontakty. Nasze działania



wspierają integrację społeczną, ochronę dziedzictwa narodowego oraz budowanie mostów międzykulturowych.

Ważnym elementem naszej działalności jest działalność charytatywna, dzięki której pomagamy osobom potrzebującym i wspieramy inicjatywy na rzecz lokalnych społeczności.

Formy działalności organizacji: szkoła sobotnia, kursy językowe, ochrona miejsc pamięci narodowej

Główne cele organizacji:

1. Promowanie języka polskiego, kultury i tradycji.

2. Integracja społeczna poprzez wydarzenia kulturalne i edukacyjne.

3. Rozwijanie międzynarodowej współpracy z organizacjami polonijnymi.

4. Działalność charytatywna na rzecz osób potrzebujących.

5. Ochrona dziedzictwa narodowego i wzmocnienie świadomości historycznej.

Współpraca z pozarządowymi organizacjami w Polsce i za granicą: Fundacja Wolność i Demokracja.

Kontakt z organizacją: +380679613567 (Viber, WhatsApp, Telegram)

email: zp_chmielnik@ukr.net
Ciekawostki z życia organizacji:

1. Spotkania międzypokoleniowe:

Organizujemy specjalne wydarzenia, na których seniorzy dzielą się z młodszym pokoleniem swoimi wspomnieniami o dawnych tradycjach i zwyczajach.

2. Biblioteka językowa:

Stworzyliśmy w Chmiel-

niku pierwszą bibliotekę z literaturą polską, która jest dostępna dla wszystkich w miejskiej szkole.

3. Pomoc dla potrzebujących:

W ramach działalności charytatywnej organizujemy zbiórkę środków na pomoc rodzinom w trudnej sytuacji, dostarczając paczkę żywnością i artykułami pierwszej potrzeby. Międzynarodowe konferencje: Uczestniczyliśmy w kilku międzynarodowych konferencjach dotyczących współpracy międzykulturowej, gdzie nasze działania były prezentowane jako przykład dobrej praktyki.

Inf. ZPU



Impreza



Nowe plany w Nowym Roku

W dniu 14 stycznia, członkowie Kijowskiego Polskiego Stowarzyszenia Kulturalno-Oświatowego im. Adama Mickiewicza zebrali się na Spotkanie Noworoczne, które odbyło się w Kijowskim Prywatnym Gimnazjum Lingwistycznym.

W toku imprezy prezes Walentyna Daszkowska podsumowała działalność Stowarzyszenia za rok ubiegły. Zostały omówione też plany na rok 2025, z uwzględnieniem specyfiki przeprowadzenia szeregu imprez w realiach stanu wojennego w Ukrainie. Uwzględniając potrzeby bazy lokalowej dla pracy bieżącej Stowarzyszenia zdecydowano przedłużyć umowy o współpracy z Biblioteką im. Adama Mickiewicza w Kijowie, Polską Biblioteką Medyczną imienia profesora Zbigniewa Religi oraz Kijowskim Narodowym Muzeum Medycyny celem przeprowadzenia konferencji naukowych, prezentacji, wieczorów literackich i koncertów z okazji świąt narodowych Ukrainy i Polski. Za ważny element działalności uznano także zaangażowanie młodego pokolenia do uczestnictwa w Olimpiadach z języka polskiego i konkursach.

Członkowie Stowarzyszenia dzielili się opłatkiem, śpiewali najpiękniejsze polskie koledy i raczyli się tradycyjnymi świątecznymi daniami. Czas zebrania upłynął w ciepłej, świątecznej atmosferze i jak zwykle stał się sposobnością do rozmów i zwierzeń, które jeszcze długo kontynuowano przy świątecznym stole.

Andżelika PŁAKSINA

Z czystej karty!

Nowy Rok, każdorazowo, w symboliczny sposób, rozpoczyna nowy etap naszego życia. To bez wątpienia doskonały pretekst do metamorfozy, idealny moment choćby do rzucenia nałogu, czy rozpoczęcia diety. Pierwszego stycznia, każdy z nas otrzymuje czystą kartę.

Z reguły, przez pierwszych kilka dni, czasem tygodni, najzagorzalsi pracują nad swoją osobą, dbając o to, by na ich karcie nie pojawił się żaden feler.

Niestety, często po upływie tego czasu, zapal wygasa i nici z wdrożenia w życie noworocznych zmian. Do łask wracają papierosy, na stole znowu pojawia się alkohol, a panie już bez wyrzutów sumienia trwonią wyplatę męża w butikach. Pytanie, jaki sens mają, zatem owe zobowiązania?

Czy to objaw ludzkiej hipokryzji? Chęć pokazania się z jak najlepszej strony wśród znajomych podczas nocy sylwestrowej? Czy też zwyczajna tradycja, obyczaj, którego wręcz wypada przestrzegać?

Trudno tę kwestię rozstrzygnąć jednoznacznie, aczkolwiek wszelka zmiana na lepsze to krok do przodu, stąd warto podejmować chociażby próby wcielenia ich w życie. Najczęściej cel ostateczny przemiany nie zostaje osiągnięty, ale nie w tym rzecz.

Najistotniejsze jest bowiem, że człowiek obarczony pewną słabością, zdaje sobie z niej sprawę i próbuje z nią walczyć. Nieważne, że w pięćdziesięciu przypadkach, na sto, to walka z wiatrakami, ważne natomiast, że ludzie wciąż zdolni są do samokrytyki i wykazują chęć samodoskonalenia się.

A zatem, życzymy sobie odrobinę wyrozumiałości i anielskiej cierpliwości.

RUBRYKA „POETA I JEGO WIERSZ” – PROWADZI STANISŁAW SZEWCZENKO

WISŁAWA SZYMBORSKA

Wybitna poetka, eseistka. Urodziła się 2 lipca 1923 roku w Bninie pod Poznaniem. Zmarła w Krakowie 1 lutego 2012 roku. Przez całe życie była związana z Krakowem, gdzie studiowała, mieszkała i pracowała. Laureatka literackiej Nagrody Nobla w roku 1996.

Krytyk literacki Waldemar Smaszcz pisał: „Nikt nie ma wątpliwości, że to jej właśnie przysługuje miano Pierwszej Damy poezji polskiej. Chciałbym podkreślić fakt, że wielkość Wisławy Szymborskiej zbudowana została wyłącznie na jej twórczości, nie wspieranej magią postaci czy pełnionych urzędów”.

Poetka znana w świecie dzięki przekładom m.in. na angielski, czeski, francuski, niemiecki, holenderski, hiszpański, słowacki szwedzki, ukraiński, bułgarski, albański i.in. Poezja Wisławy Szymborskiej zacieka wielkim nasyceniem intelektualnym, obrazami, aforystycznym językiem.



NIC DWA RAZY

Nic dwa razy się nie zdarza
I nie zdarzy. Z tej przyczyny
zrodziliśmy się bez wprawy
i pomrzemy bez rutyny.

Choćbyśmy uczniami byli
najlepszymi w szkole świata,
nie będziemy repetować
żadnej zimy ani lata.

Żaden dzień się nie powtórzy
nie ma dwóch podobnych nocy,
dwóch tych samych pocałunków,
dwóch jednakich spojrzeń w oczy.

Wczoraj, kiedy twoje imię
ktoś wymówił przy mnie głośno,
tak mi było, jakby róża
przez otwarte wpadła okno.

Dziś, kiedy jesteśmy razem,
odwróciłam twarz ku ścianie.
Róża? Jak wygląda róża?
Czy to kwiat? A może kamień?

Czemu ty się, zła godzino,
z niepotrzebnym mieszasz lękiem?
Jesteś – a więc musisz minąć.
Miniesz – a więc to jest piękne.

Uśmiechnięci, w pół objęci
spróbujemy szukać zgody,
choć różnimy się od siebie
jak dwie krople czystej wody.

НІЩО ДВА РАЗИ

Ніщо двічі не траплялось
І не трапиться, звичайно:
Не тренуючись родились
І помрем без тренування.

Хоч були б ми навіть учні
найтупіші в школі світу,
для повторення не буде
жодної зими чи літа.

Жодний день не повторити,
всіх дві – несхожі ночі,
і два різні поцілунки,
і два погляди ув очі.

Як імення твоє вчора
голосно назвав хтось радо,
то, здалось мені, троянда
у вікно влетіла раптом.

А тепер, коли ми разом,
відвернулася до стінки.
На що ж схожа та троянда?
чи на квіт, чи камінь тільки?

Чому ж ти, лиха годино,
з боязню прийшла невчасно?
Ти є – а мусиш минути,
минеш – це буде прекрасно.

Усміхнувшись, обійнявшись,
відшукати згоду раді,
хоч насправді ми несхожі,
як води дві чисті краплі.

(переклад українською Станіслав Шевченко)

Z GŁĘBOKIM SMUTKIEM ŻEGNAMY ŚP. LUDMIŁĘ LEMIESZKO

17 grudnia 2024 roku w wieku 84 lat odeszła od nas Ludmiła Lemieszko – nestorka ruchu polskiego na Ukrainie, członkini Zarządu KPKO Stowarzyszenia im. A. Mickiewicza.

Śp. Ludmiła urodziła się 15 czerwca 1941 roku w Kijowie. Przez całe życie oddana była pracy nauczycielki i tłumaczki języka polskiego. Była również wybitnym naukowcem, swoją pracę doktorską poświęciła badaniom nad delfinami.

Od samego początku istnienia Związku Polaków Ukrainy aktywnie angażowała się w działalność na rzecz polskiej społeczności, pełniąc również funkcję księgowej w organizacji. Dzięki jej pracy wiele tekstów zostało zredagowanych, a w planach pozostało tłumaczenie i redakcja książki „Ostatnia konferencja Adolfa Kondrackiego».

Prace te pozostaną świadectwem jej pasji i poświęcenia.

Śmierć Pani Ludmiły to niepowetowana strata dla polskiej społeczności w Kijowie i w Ukrainie.

Pozostanie w naszej pamięci jako osoba oddana, pracowita i niezwykle życzliwa.

Niech spoczywa w pokoju. Cześć Jej pamięci.

ZWIĄZEK POLAKÓW UKRAINY



RYSONICY POLSCY



◆ **Natura dała nam dwoje oczu, dwoje uszu, ale tylko jeden język po to, abyśmy więcej patrzyli i słuchali, niż mówili...**

Czy wiesz, że...

- Instrumenty muzyczne i śpiew kobiety zostały wykluczone z Kościoła prawosławnego. Uznano, że działały na zmysły i odwracały myśli od Boga.
- Jako pierwszy w Polsce Uniwersytet Jagielloński w 1406 roku wprowadził wykłady z muzyki.
- Termy będą jeść drewno dwa razy szybciej gdy puści się im muzykę w gatunku heavy metal.
- „Gitarowe grupy są już niemodne, panie Epstein” – takie słowa usłyszał menedżer Beatlesów w 1962 roku od właściciela wytwórni płytowej Decca Recording Company, która nie zgodziła się wydać pierwszej płyty zespołu.

KONSTATACJE

- Nerwowo nie jest ten, kto puka palcami w stół, ale ten, którego to wkurza.
- Jeżeli mężczyzna przestaje codziennie się golić, zmieniać skarpetki, przeproszać, prawić komplementy, przynosić kwiaty ... jest już TWÓJ!
- Mąż wraca z delegacji i od razu do szafy. Otwiera... a tu nie ma z kim się napić.
- Siła woli wymierzana jest u kobiet w kilogramach a u mężczyzn w litrach.
- Moja praca jest bardzo odpowiedzialna, gorzej ze mną.
- Jesteś sławny, jeśli twoje nazwisko w Wordzie nie podkreśla się na czerwono.



Jaka jest różnica między żoną a kochanką?
- Minimum 30 kg.

Mąż na łożu śmierci wyznaje żonie swój życiowy sekret:

- Przez 20 lat Cię zdradzałem.
- A ty myślisz, że ja bym Cię tak bez powodu otruli?

- Dzień dobry sąsiadko, czy pani słyszała ostatnią wiadomość o Kowalskich?
- Nie, nie słyszałam...
- A ja słyszałam, że pani już słyszała.

Jeśli wasz syn przejawia niezdrowe zainteresowanie gramami komputerowymi, postarajcie nakierować go ku bardziej zdrowemu hobby ... to wino, kobiety i karty.

Profesor do studentów w czasie wykładu:
- Gdyby ci na końcu zachowywali się tak cicho jak ci na środku, co rozwiązują krzyżówki, to ci z przodu mogliby spokojnie spać...

Przychodzi lekarz do pacjenta i mówi:
- Wszystko jest dobrze, operacja się udała. Tylko nie rozumiem dlaczego przed operacją bił pan, kopał i wyzywał pielęgniarki.
A pacjent na to:
- Panie, ja tu miałem tylko okna umyć.

Żona pyta męża:
- Kochanie, jakie kobiety podobają Ci się najbardziej, piękne czy mądre?
Mąż odpowiada:
- Ani takie ani takie, Ty mi się najbardziej podobasz.

Złapał szkot taksówkę. Po dojechaniu do celu taksówkarz mówi:
- 20 funtów.
Szkot daje mu 10.
Taksówkarz:
- Przepraszam, ale powiedziałem - 20.
- Ale przecież jechaliśmy we dwóch!

POSTANOWIENIA NOWOROCZNE

Według sondażu TNS OBOP, co drugi Polak robi postanowienia noworoczne. W przeważającej większości dotyczą one dbania o siebie - chęć przejścia na dietę, rzucenie palenia, lub wykupienie karnetu na siłownię, deklarują prawie wszyscy przyznający się do planowania zmian na Nowy Rok.

Natomiast niecała połowa z nich zamierza oprócz zdrowia poprawić także swoją sytuację zawodową dzięki zmianie pracy, lub staraniu się o awans. Niestety, tylko 5% wszystkich postanowień udaje się zrealizować.

- Jak to zwykle po świętach – waga chyba oszalała!
- Kobieta jest bezbronna, gdy schną jej paznokcie.

Babcia mówi:

- Ja na poprawę trawienia, piję piwo, gdy nie mam apetytu - białe wino, przy niskim ciśnieniu - koniak, przy wysokim - czerwone wino, gdy jestem przeziębiona serwuję sobie śliwovicę.
- A kiedy pije pani wodę?
- Tak strasznej choroby to ja jeszcze nie miałam...

Kotleciki rybne z jajkiem

SKŁADNIKI na 6 porcji:

50 dag fileta ryby morskiej - mintaj, dorsz, 3 jajka gotowane na twardo, 2 jajka surowe, 2 łyżki bułki tartej, 1 cebula, sól, pieprz do smaku, 1 łyżeczka przyprawy do ryby, 1 szklanka płatków kukurydzianych do panierowania, olej roślinny do smażenia

PRZYGOTOWANIE:

Mrożone filety rozmrażamy, osączamy z nadmiaru wody w ręczniku papierowym. Rybę z cebulą mielimy przez maszynkę do mięsa. Ugotowane na twardo jajka kroimy w drobną kosteczkę, dodajemy do masy rybnej, wbijamy surowe jajka, doprawiamy solą przyprawą i pieprzem, wysypujemy bułkę tartą i wyrabiamy dokładnie masę. Formujemy w ręce małe okrągłe kotleciki. Płatki kukurydziane wysypujemy do woreczka foliowego i rozdrabniamy tłuczkiem do mięsa lub wałkiem. Następnie kotleciki panierujemy w płatkach, lekko rozplaszczamy i smażymy z obu stron na rumiano. Podajemy z ziemniakami i surówką z kiszzonej kapusty.



SMACZNEGO !

- Co dziesiąty człowiek jest leworęczny. Najwięcej leworęcznych (20%) jest wśród Żydów i Eskimosów, najmniej (3%) wśród Chińczyków i Japończyków.

EWOLUCJA



TOLERANCJA



- ✓ W USA zbadano, że kierowca rozmawiający przez telefon komórkowy podczas jazdy lub rozmawiający z współpasażerem zachowuje się tak, jakby miał 0,8 promila alkoholu we krwi.

